

اصطلاحات و عبارتهای روزمره

# صفر تا صد زبان چینی

نویسنده اندری تارانوو

مترجمان

محمود موثقی قلعه‌نوی

سپیده خامنه مهاجر



|                     |                                                                                            |
|---------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|
| سرشناسه             | تارنوف، اندری Taranov, Andrey                                                              |
| عنوان و نام پدیدآور | صفر تا صد زبان چینی / نوشته اندری تارنوف؛ مترجمان محمود موثقی قلعه‌نوی، سپیده خامنه‌مهاجر. |
| مشخصات نشر          | تهران: پادینا، ۱۴۰۰.                                                                       |
| مشخصات ظاهری        | ۳۵۲ ص: جدول (رنگی).                                                                        |
| شابک                | 978-622-294-080-5                                                                          |
| وضعیت فهرست نویسی   | قیما                                                                                       |
| یادداشت             | عنوان اصلی: Phrasebook chinese                                                             |
| عنوان دیگر          | اصطلاحات و عبارت‌های روزمره.                                                               |
| موضوع               | زبان چینی -- خودآموز                                                                       |
| موضوع               | Chinese language -- Terms and phrases -- Persian                                           |
| سناسه افزوده        | خامنه‌مهاجر، سپیده، ۱۳۷۱ - مترجم                                                           |
| رده بندی کنگره      | PL۱۱۲۱                                                                                     |
| رده بندی دیویی      | ۱۸۲۴۴/۴۹۵                                                                                  |
| شماره کتابشناسی ملی | ۸۴۶۳۹۴۷                                                                                    |

اصطلاحات و عبارت‌های روزمره

# صفر تا صد زبان چینی

نوشته اندری تارنوف

مترجمان: محمود موثقی قلعه‌نوی و سپیده خامنه‌مهاجر



ناشر: انتشارات پادینا طراحی جلد و صفحه‌آرایی: انتشارات پادینا نوبت چاپ: اول (۱۴۰۰)

شمارگان: ۵۰۰ جلد شابک جلد: ۹۷۸-۶۲۲-۲۹۴-۰۸۰-۵ چاپ و صحافی: سامان قیمت: ۸۰۰۰۰ تومان

میدان انقلاب، ابتدای کارگر جنوبی، کوچه رشتچی پلاک ۷، واحد ۳، انتشارات پادینا

تلفن: ۷۷۴۲۱۷۵۷ و ۱۷-۶۶۹۴۹۱۱۵ (۰۲۱) همراه: ۰۹۰۲۵۰۸۸۳۸۱

www.padinapub.com www.padinalang.ir padina.pub@gmail.com

## فهرست مطالب

|    |                                |
|----|--------------------------------|
| ۹  | پیشگفتار ناشر                  |
| ۱۱ | مقدمه                          |
| ۱۱ | تخط                            |
| ۱۱ | تفای فونتیک                    |
| ۱۹ | فهرست اختصارات                 |
| ۲۱ | مجموعه عبارات چینی             |
| ۲۲ | عبارات ضروری                   |
| ۲۴ | عبارات پرسشی                   |
| ۲۴ | تباها                          |
| ۲۵ | درس پرسیدن                     |
| ۲۶ | علائم                          |
| ۲۸ | حمل و نقل عبارات عمومی         |
| ۲۹ | خرید بلیط                      |
| ۳۰ | اتوبوس                         |
| ۳۱ | قطار                           |
| ۳۳ | درون قطار مکالمه (نداشتن بلیط) |
| ۳۴ | تاکسی                          |
| ۳۵ | هتل                            |
| ۳۸ | رستوران                        |
| ۴۰ | خرید کردن                      |
| ۴۱ | در شهر                         |
| ۴۲ | پول                            |
| ۴۴ | زمان                           |
| ۴۵ | احوالپرسی معرفی                |
| ۴۷ | وداع و خداحافظی                |
| ۴۸ | زبان خارجی                     |
| ۴۹ | معذرت خواهی                    |

|    |                                             |
|----|---------------------------------------------|
| ۵۱ | توافق.....                                  |
| ۵۰ | امتناع، ابراز شک و تردید.....               |
| ۵۱ | ابراز قدردانی.....                          |
| ۵۲ | تبریک گفتن! بهترین روزها.....               |
| ۵۳ | معاشرت.....                                 |
| ۵۵ | اشتراک گذاری برداشتها، عواطف و احساسات..... |
| ۵۶ | چالش‌ها و مسائل، حوادث و اتفاقات.....       |
| ۵۹ | مشکلات و مسائل پزشکی.....                   |
| ۶۱ | در داروخانه.....                            |
| ۶۳ | واژگان موضوعی.....                          |
| ۶۵ | مفاهیم پایه.....                            |
| ۶۶ | ۱. ضمایر.....                               |
| ۶۶ | ۲. احوالپرسی، تعارف‌های روزمره.....         |
| ۶۷ | ۳. عبارات پرسشی.....                        |
| ۶۸ | ۴. حروف اضافه.....                          |
| ۶۹ | ۵. کلمات دستوری، قیده‌ها، بخش ۱.....        |
| ۷۲ | ۶. کلمات دستوری، قیده‌ها، بخش ۲.....        |
| ۷۴ | اعداد، سایر.....                            |
| ۷۵ | ۷. اعداد اصلی، بخش ۱.....                   |
| ۷۶ | ۸. اعداد اصلی، بخش ۲.....                   |
| ۷۷ | ۹. اعداد ترتیبی.....                        |
| ۷۹ | رنگ‌ها، واحدهای اندازه‌گیری.....            |
| ۸۰ | ۱۰. رنگ‌ها.....                             |
| ۸۱ | ۱۱. واحدهای اندازه‌گیری.....                |
| ۸۲ | ۱۲. ظروف.....                               |
| ۸۵ | فعل‌های اصلی.....                           |
| ۸۶ | ۱۳. مهم‌ترین فعل‌ها، بخش ۱.....             |
| ۸۷ | ۱۴. مهم‌ترین فعل‌ها، بخش ۲.....             |

|     |                               |
|-----|-------------------------------|
| ۸۸  | ۱۵. مهم ترین فعل ها. بخش ۳    |
| ۹۰  | ۱۶. مهم ترین فعل ها. بخش ۴    |
| ۹۳  | زمان. تقویم                   |
| ۹۴  | ۱۷. روزهای هفته               |
| ۹۵  | ۱۸. ساعات. روز و شب           |
| ۹۶  | ۱۹. مباحث. فصل ها             |
| ۹۹  | مسافرت. هتل                   |
| ۱۰۰ | ۲۰. سفر. مسافرت               |
| ۱۰۱ | ۲۱. هتل                       |
| ۱۰۲ | ۲۲. گردش و گشت و گذار         |
| ۱۰۵ | حمل و نقل                     |
| ۱۰۶ | ۲۳. فرودگاه                   |
| ۱۰۷ | ۲۴. هواپیما                   |
| ۱۰۹ | ۲۵. قطار                      |
| ۱۱۰ | ۲۶. کشتی                      |
| ۱۱۵ | شهر                           |
| ۱۱۶ | ۲۷. حمل و نقل شهری            |
| ۱۱۷ | ۲۸. شهر. زندگی در شهر         |
| ۱۲۱ | ۳۰. اعلام                     |
| ۱۲۳ | ۳۱. خرید کردن                 |
| ۱۲۵ | البسه و لوازم جانبی           |
| ۱۲۶ | ۳۲. پوش. کت                   |
| ۱۲۶ | ۳۳. لباس زنانه و مردانه       |
| ۱۲۸ | ۳۵. پوش. شلوار                |
| ۱۲۸ | ۳۶. پوش. کلاه                 |
| ۱۲۹ | ۳۷. لوازم شخصی                |
| ۱۳۰ | ۳۸. پوش. متفرقه               |
| ۱۳۱ | ۳۹. مراقبت شخصی. لوازم آرایشی |

## پیشگفتار ناشر

انتشارات یادینا به منظور تسهیل یادگیری زبان‌های خارجی و دسترسی به منابع به‌روز آموزشی، کار گروهی تخصصی در زمین تدوین، ترجمه و گردآوری منابع آموزشی زبان‌های خارجی تشکیل داده است. این کار گروه با این هدف، مجموعه کتاب‌های مختلفی در بیش از ۲۰ زبان خارجی برنامه‌ریزی کرده است و مجموعه حاضر نیز بخشی از نتایج این کار گروه محسوب می‌شود. مجموعه کتاب‌های اصطلاحات و عبارت‌های روزمره بخشی از مجموعه کامل سفر تا صد زبان‌های خارجی محسوب می‌شود که انتشارات یادینا منتشر کرده است. این مجموعه برای افرادی طراحی شده است که به منظور گردش و تجارت به خارج از کشور سفر می‌کنند. مجموعه کتاب‌های اصطلاحات و عبارت‌های روزمره مواردی را در بر می‌گیرند که بیشترین اهمیت را دارند. مواردی ضروری که برای برقراری ارتباط پایه کافی می‌باشند. این مجموعه در اصل به منظور «رساندن مفهوم» در خارج از کشور تدوین شده است. این کتاب در بیشتر موقعیت‌هایی که با آن چیزی را بررسید، به آدرس پرسیدن نیاز دارید، می‌خواهید قیمت چیزی را بدانید و غیره به شما کمک می‌کند. همچنین می‌تواند موقعیت‌های دشوار ارتباطی را که در آن اشارات هیچ کمکی نمی‌کنند را حل نماید. این کتاب شامل بسیاری از عبارات کاربردی و ضروری است که با توجه به مرتبط‌ترین موضوعات گروه‌بندی شده‌اند. هر نسخه از این مجموعه همچنین شامل یک واژگان کوچک است که تقریباً شامل ۳۰۰۰ کلمه متداول می‌باشد. بخش دیگری از کتاب، فرهنگ لغت وابسته به مواد غذایی را ارائه می‌دهد که ممکن است به شما در سفارش غذا در رستوران یا خرید مواد غذایی در فروشگاه کمک کند. مجموعه کتاب‌های عبارات کاربردی و ضروری روزمره را با خود داشته باشید تا همراهی بی‌بدیل در سفر پیدا کنید که به شما کمک کند راه خود را در هر موقعیتی تشخیص دهید و از صحبت کردن با خارجی‌ان نترسید.